

# Lucas Olinto

Brazil - Campinas, São Paulo | GMT-3

## Translator / Proofreader English into Brazilian Portuguese

### WORK EXPERIENCE

#### Talking China

IT Translator

April 2022 to Present

Translation of Softwares and Websites

#### Video Game Localization

Translation and LQA of Games

January 2022 to Present

Providing services to direct clients and agencies

#### World History Encyclopedia

Translator

December 2021 to Present

Translation of History and Culture Articles



### SERVICES AND PRODUCTIVITY

- Translation ► Up to 3,000 words a day
- Proofreading ► Up to 4,000 words a day
- MT post-editing
- Localization Quality Assurance
- Transcription

### EDUCATIONAL BACKGROUND

2022 - Tradutor do Zero: Como começar na Tradução - Theoretical and Practical Translation Course

2022 - Robert G's Translation Course - Udemy

2022 - Mentoria Viver de Tradução 7.0 - Mentorship for Translators.

2018 - Cultura Inglesa - English Culture Course.

### ABOUT ME

- Having a keen eyesight for detail, I'm watchful of the rhythm of both source and target text messages.
- Observer, flexible at work, and schedule-oriented.
- Always striving for sharpening my skills and knowledge, in order to deliver high quality translations.

### TRANSLATION FIELDS

- Video Game
- IT / Software
- Technical Guides and Manuals
- Products and Catalogs
- History
- E-commerce
- Websites and Apps

### TOOLS

- SDL Trados
- MemoQ
- Smartcat
- Microsoft Office

### CONTACT INFO

✉ lucasolinto@wolftranslations.com

☎ +55 19 997927493

📍 13010-215 Campinas, São Paulo, Brazil

